

BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

4 april 2003

VOORSTEL VAN RESOLUTIE

**betreffende de oprichting van een Cel
Conflictpreventie binnen het Koninklijk
Instituut voor Internationale Betrekkingen**

TEKST AANGENOMEN IN PLENAIRE VERGADERING

Voorgaande documenten :

Doc 50 **2025/ (2001/2002)** :

001 : Voorstel van resolutie ingediend door de heer Van der Maelen.
002 tot 004 : Amendementen.
005 : Verslag.
006 : Tekst aangenomen door de commissie.

Zie ook :

Integraal verslag :
4 april 2003

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

4 avril 2003

PROPOSITION DE RÉSOLUTION

**concernant la création d'une Cellule de
prévention des conflits au sein de l'Institut
royal des Relations internationales**

TEXTE ADOPTÉ EN SÉANCE PLÉNIÈRE

Documents précédents :

Doc 50 **2025/ (2001/2002)** :

001 : Proposition de résolution déposée par M. Van der Maelen.
002 à 004 : Amendements.
005 : Rapport.
006 : Texte adopté par la commission.

Voir aussi :

Compte rendu intégral :
4 avril 2003

AGALEV-ECOLO	:	Anders gaan leven / Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales
CD&V	:	Christen-Democratisch en Vlaams
FN	:	Front National
MR	:	Mouvement Réformateur
PS	:	Parti socialiste
cdH	:	Centre démocrate Humaniste
SPA	:	Socialistische Partij Anders
VLAAMS BLOK	:	Vlaams Blok
VLD	:	Vlaamse Liberalen en Democraten
VU&ID	:	Volksunie&ID21

Afkortingen bij de nummering van de publicaties :		Abréviations dans la numérotation des publications :	
DOC 50 0000/000 :	Parlementair document van de 50e zittingsperiode + basisnummer en volgnummer	DOC 50 0000/000 :	Document parlementaire de la 50e législature, suivi du n° de base et du n° consécutif
QRVA :	Schriftelijke Vragen en Antwoorden	QRVA :	Questions et Réponses écrites
CRIV :	Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaald beknopt verslag van de toespraken (op wit papier, bevat ook de bijlagen)	CRIV :	Compte Rendu Intégral, avec à gauche, le compte rendu intégral et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (sur papier blanc, avec les annexes)
CRIV :	Voorlopige versie van het Integraal Verslag (op groen papier)	CRIV :	Version Provisoire du Compte Rendu intégral (sur papier vert)
CRABV :	Beknopt Verslag (op blauw papier)	CRABV :	Compte Rendu Analytique (sur papier bleu)
PLEN :	Plenum (witte kaft)	PLEN :	Séance plénière (couverture blanche)
COM :	Commissievergadering (beige kaft)	COM :	Réunion de commission (couverture beige)

Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers Bestellingen : Natieplein 2 1008 Brussel Tel. : 02/ 549 81 60 Fax : 02/549 82 74 www.deKamer.be e-mail : publicaties@deKamer.be		Publications officielles éditées par la Chambre des représentants Commandes : Place de la Nation 2 1008 Bruxelles Tél. : 02/ 549 81 60 Fax : 02/549 82 74 www.laChambre.be e-mail : publications@laChambre.be	
--	--	---	--

DE KAMER VAN VOLKSVERTEGENWOORDIGERS,

A. overwegende dat grootschalige en kostelijke militaire crisisbeheersingsoperaties kunnen worden vermeden door het aanpakken van potentiële conflict-haarden vóór ze escaleren tot gewapende conflicten;

B. overwegende dat ons land een bijdrage moet leveren tot de internationale inspanningen inzake conflict-preventie en het beleid terzake van internationale organisaties zoals de Verenigde Naties, de Organisatie voor de Veiligheid en de Samenwerking in Europa en de Europese Unie ;

C. overwegende dat opleidingsprogramma's moeten worden ontwikkeld om tijdig de structurele en directe oorzaken van conflicten te identificeren en potentiële conflicten te onderkennen ;

D. overwegende dat niet-gouvernementele organisaties en academici op substantiële wijze kunnen bijdragen tot de analyse van risicosituaties en dus een plaats moeten krijgen in het conflictpreventienetwerk ;

E. overwegende dat conflictpreventiemaatregelen zowel een structureel als een direct karakter kennen, vaak complex zijn en één enkele organisatie vaak niet de vereiste knowhow en de middelen heeft om alle effectieve maatregelen te nemen ;

F. overwegende dat een effectief conflictpreventiebeleid de uitkomst is van een geïntegreerde benadering waarbij alle potentiële actoren, zowel overheidsdiensten (Buitenlandse Zaken, Ontwikkelings-samenwerking (DGIS), Binnenlandse Zaken (B-Fast), Defensie, Justitie, Vreemdelingenzaken) als NGO's en academische kringen zijn betrokken,

VRAAGT DE REGERING :

1. een Cel voor Conflictpreventie op te richten binnen het Koninklijk Instituut voor Internationale Betrekkingen (KIIB) ;

2. de cel Conflictpreventie het aanspreekpunt te laten vormen voor NGO's en de academische wereld. Deze cel kan per regio (bvb. Centraal-Afrika, Midden-Oosten, de Balkan) *task forces* met vertegenwoordi-

LA CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS,

A. considérant qu'il est possible d'éviter d'avoir à organiser des opérations militaires coûteuses à grande échelle afin de répondre à des situations de crise en s'attaquant aux foyers de conflit potentiels avant qu'ils ne dégénèrent en conflits armés ;

B. considérant que notre pays se doit de participer aux efforts déployés sur le plan international en vue de prévenir les conflits ainsi qu'aux initiatives développées dans ce domaine par des organisations internationales telles que les Nations unies, l'Organisation pour la Sécurité et la Coopération en Europe et l'Union européenne ;

C. considérant qu'il convient de développer des programmes de formation permettant de dépister à temps les causes structurelles et directes des conflits, et de déceler les conflits potentiels ;

D. considérant que les organisations non gouvernementales et le personnel des universités peuvent contribuer de manière substantielle à l'analyse des situations à risques, et qu'ils doivent dès lors faire partie intégrante du réseau de prévention des conflits ;

E. considérant que les mesures de prévention des conflits ne sont pas seulement de nature structurelle, mais ont aussi un caractère immédiat ; qu'elles sont souvent complexes, et qu'aucune organisation ne dispose, de manière générale, du savoir-faire et des moyens nécessaires pour prendre seule toutes les mesures qui s'imposent ;

F. considérant que pour qu'une politique de prévention des conflits soit efficace, il convient qu'elle découle d'une approche intégrée associant tous les acteurs potentiels, c'est-à-dire tant les services publics (Affaires étrangères, Direction générale de la coopération internationale (DGCI), Intérieur (B-Fast), Défense, Justice, Office des étrangers) que les ONG et les milieux universitaires,

DEMANDE AU GOUVERNEMENT :

1. de créer une Cellule de prévention des conflits au sein de l'Institut royal des Relations internationales (IRRI) ;

2. de faire de la Cellule de prévention des conflits l'interlocuteur privilégié des ONG et du monde universitaire, cette cellule étant habilitée à créer des *task forces* composées de représentants des ONG et du

gers van de NGO's en de academische wereld oprichten. Ook ambtenaren, onderlegd in de betrokken regio, kunnen op de vergaderingen van de *task forces* worden uitgenodigd. Enerzijds functioneren deze *task forces* in totale onafhankelijkheid, anderzijds maken zij hun bevindingen, voorstellen en aanbevelingen over aan de minister van Buitenlandse Zaken ;

3. de cel Conflictpreventie opleidingsprogramma's te laten organiseren voor ambtenaren ;

4. de cel Conflictpreventie colloquia, seminaries en workshops te laten organiseren met gastsprekers. De cel zoekt synergieën met andere onderzoekscentra (bv. het *Centre for European Policy Studies*, Clingendael). Daarnaast tracht zij door middel van publicaties ruimere doelgroepen te bereiken ;

5. de cel Conflictpreventie in haar beleid laten bijstaan door een stuurgroep met vertegenwoordigers van de Dienst Conflictpreventie van de Federale Overheidsdienst van Buitenlandse Zaken, Ontwikkelingssamenwerking (DGIS), Binnenlandse Zaken (B-Fast), Defensie, Justitie, Vreemdelingenzaken, de sociale partners, de NGO-wereld en de academische wereld.

De stuurgroep werkt elk jaar een actieplan uit waarin de prioriteiten worden bepaald voor het volgende jaar. Het actieplan wordt medegedeeld aan de federale Wetgevende kamers. Op verzoek van de minister adviseert de stuurgroep de minister in de door hem gekozen aangelegenheden.

monde universitaire pour chacune des régions concernées (exemples : Afrique centrale, Moyen-Orient, Balkans). Les fonctionnaires connaissant la région concernée peuvent en outre être invités à participer aux réunions de ces *task forces*, lesquelles travaillent en toute indépendance et transmettent leurs constatations, propositions et recommandations au ministre des Affaires étrangères ;

3. de charger la Cellule de prévention des conflits d'organiser des programmes de formation destinés aux fonctionnaires ;

4. de charger la Cellule de prévention des conflits d'organiser des colloques, des séminaires et des ateliers en collaboration avec des orateurs, tout en recherchant des synergies avec d'autres centres de recherche (exemples : *Centre for European Policy Studies*, *Clingendael*), et en s'efforçant d'atteindre en outre un public plus vaste grâce à ses publications ;

5. que la Cellule de prévention des conflits soit assistée dans le cadre de sa politique par un groupe pilote composé de représentants du Service de prévention des conflits du Service public fédéral des Affaires étrangères, de la Direction générale de la coopération internationale (DGCI), de l'Intérieur (B-Fast), de la Défense, de la Justice, de l'Office des étrangers, des interlocuteurs sociaux, des ONG et des universités.

Ce groupe pilote élabore chaque année un plan d'action définissant les priorités pour l'année suivante. Ce plan d'action est porté à la connaissance des chambres législatives fédérales. À la demande du ministre, le groupe pilote conseille celui-ci dans les matières choisies par le ministre.